

### tekezeteinknél sításáért

minisztertanács határo-  
lata s ezekben a tavaszi  
ezni.  
egy 6000 kat. hold  
k gondoskodása foly-

adata az, hogy a ta-  
tson a vetés gyors  
megorítotték pártunk  
ánk biztosítása érde-  
nagy lendülettel  
hoz. Például a vég-  
zato elvtárs igen jó  
végzésénél is a ta-  
án 28 löfogat készi-  
te ugyanis a békés-  
zoros együttműködés  
200 löfogatot bizto-  
s. Hasonlóan a csár-  
hó 3 ún két traktor  
búza alá és mintegy

aljelölésztési mun-  
ló lendülettel. Nem  
zo határozatát, vitat-  
között a fogterő  
lent, hogy teljes erő-  
ővi kenyérünk biz-

megyénkben földmü-  
ntottak fel vetés alá,  
st. De még cselebe-  
a tanács rosszul öz-  
dményesszövetkezetek  
nyújtású munk-  
és a tanács ro szat  
z folyamán is lema-  
simal is a rossz kap-  
nika. Vagy a zsalá-  
rossz kapcsolatot íg-  
je és a tanácselnök  
nyit volt az, hogy a  
fogatot biztosított a  
staresin a tanács-  
ben rosszak a löfogat-  
tud a földműveszö-

ának a döntőfontos-  
segítséget a járási  
vaszi vetések határ-  
vási Szövetség leko-  
g jelentést sem küld  
Ez igazolja világo-  
és a minisztertanács  
e hasonló rossz mun-

esszövetkezetek ügy-  
a tanácsokkal gyütt  
maradéktalanul bé-  
Kérjük ki így a já-  
és mozgósítsanak a  
g Sándor, MESSZÖV.

### kedésért

bb, mint 25 mázsa  
lőbbezert tojást vásá-  
omai járás területén  
Budapestre. Az üzér-  
rmazó jövedelemből  
diót, kerékpárt és  
gyomai járásbíróság  
pénen vonta felelős-  
kálás Máté s a köz-  
lkövetett büncselek-  
7 és félévi börtönre,  
pénzbüntetésre, az  
származó jövede-  
oll rádió és keréka-  
ára ítélte, valamint a  
akorlásától 10 évre  
gyancsak az elmúlt  
el a gyomai járás-  
kedésért íj. Iványi  
éves szarvasi lakos.  
t. A bíróság Iványi  
évi börtönre, 800  
üntetésre és 500 fo-  
lkobzásra ítélte.

**AROK NEPE**  
negyel Pártbizottságának  
lapja.  
szerkesztőbizottság.  
adó: Nagy Antal.  
ég és kiadóhivatal:  
Sztálin-ut 7. I. emelet.  
22-85, kiadóhív.: 21-76.  
omda, Békéscsaba.  
vezető: Botyánszky Pál.

Világ proletárjai egyesüljete!



# Viharosok Népe

Fogadjuk Neked,  
Sztálin Elvtárs, hogy életünk  
végső pillanatáig  
hűséges katonáid leszünk!

AZ MDP BÉKÉSMEGYEI PÁRTBIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

1953 MÁRCIUS 7., SZOMBAT

Ára 50 fillér

IX. EVFOLYAM, 56. SZAM

## J. V. SZTÁLIN



Március 5-én este 21 óra 50 percek utolsó dobant a szív, utolsó rezdült a keze a haladó emberiség szeretett tanítójának, a világtörténelemben legnagyobb alkotójának, a békétábor lángszű vezetőnek, a népek szeretett edesatyjának, Joszif Visszarionovics Sztálin elvtársnak. A világ dolgozó népe — a felszabadult és elnyomott milliók — feljajdult fájdalmában, amikor a gyász-  
hír összezorította a szabadságszerető, szabadságszomjra éhes milliók szívét. Meghalt Sztálin, a népek vezérő csillaga, minden elnyomott nép reménye, minden szenvedő barátja, minden igazságtalanság és elnyomás elleni harc törhetetlen bajnoka. Hát valóban igaz lehet, hogy az ilyen magyszerű harcos elköltözik az élek sorából? Valóban meghalhat egy olyan ember, akinek életbenmaradásáért százszáz, milliók álltak volna oda életüket, hogy megmenthessék Őt az emberi haladásnak?

Mely fájdalommal kell tudomásul venni, hogy Sztálin elvtárs meghalt, de szeretett szívünk melegsége, harcos akaratának lobogó tüze, elméjének anyagi terméke és útmutató szava örökké él és reáldíthatatlan harca, törhetetlen felelősségétudatra szólít és nevel mind a kommunista, minden párttagot, aki előtt szent a szabadság eszméje, a léle igye, aki előtt szent a hazai föld, ahol bölcsője ringott. Az a gyár, az a föld, amelynek csakis úgy válhatott gazdájává, hogy hűen követte az elhunyt vezér útmutató szavát, amely megmutatta, hogy kell leleplezni a sorainkban meglapuló ellenséget, hogyan kell megsemmisíteni a harati álarca öltözött imperialista ügynököt, aki felakarta dúlni a felszabadult dolgozókat egyre szebbé váló életről, esztől tűzhelyének melegét.

Nagy a dolgozó nép gyászja, a gyászt könnyes szemmel lát, de felemelt fővel viseljük. A ránhagyott örökség változó váltásáért még harcosabb öntudattal, soraink még szorosabbra fűzésével harcolunk, éberségünket még fokozottabb felelősség tudattal kell a napnak minden órájában tovább fejleszteni. Sztálin elvtársat, a mi nagy Sztálinunkat azok gyászolják szívből, igazán, akik a szocializmus építéséből az eddigénél sokkal nagyobb részt követelnek maguknak, akik Sztálin elvtárs tanításának nyomán még jobban harcolnak a munkás-paraszt szövetség megerősítéséért és a proletárinternacionális eszméi-politikai tartalmának elmélyítéséért.

Könnyes szemmel, a fájdalomtól lesújtott szívvel állunk

felszabadítónk, nagy tanítónk és népünk igaz barátjának ravatalánál. De a halotti gyászinduló hangja a nagy fájdalomban is lelkesít-en minden becsületes embert újabb és újabb áldozatkészre. Fogadjuk meg Sztálin elvtárs ravatalánál, hogy életünk utolsó pillanatáig hűséges katonái leszünk a pártnak. Annak a pártnak, amely emberré tette, új emberré formálta évszázadokig elnyomott dolgozó népünket. Annak a pártnak, amely a kisbéréből, a lenézet, kisemmizett gyári munkásból államot vezető, hadsereget vezető funkcionáriust, katonatisztet nevelt. Annak a pártnak, amely oltította, egyszerű és mindenkorra likvidálta a dolgozó ember remét, a munkanélküliséget. Annak a pártnak, amely fiaink, leányaink kezébe a koldusbotot és a koldustársaságot helyett szerszámot, gépet, könyvet, tudományt adott és még többet tud adni a jövőben.

Fogadjuk meg Sztálin elvtárs ravatalánál, hogy pártunk és kormányunk határozatainak maradéktalan megvalósításáért az eddigénél szívósabban és helytállóbban harcolunk üzembelen, mezőgazdaságban, a tanári katedrán és az íróasztalnál egyaránt.

Március van, közeledik az első negyedév vége. Az üzemek dolgozói azzal mutatják meg az ugrásra készülő imperialista fenevadaknak, hogy nem ingott meg a békeért harcoló dolgozó nép sora, hogy a békeért folyó küzdelem harci tüzeinek lángja még hatalmasabb tüzzel ég, ha az első negyedévi tervet egészében és részleteiben teljesítik, ha a termelési grafikonok telfelévelnek az üzemekben.

Mezőgazdaságunkban már megkezdődött a tavaszi munka. Az ellenség mesterkedését azzal tudja dolgozó népünk leghatásosabban visszaverni, ha a kifizetett határidőre teljesíti a vetést, ha egyetlen talpalatnyi föld sem marad vetetlen.

A tanár, a tanító azzal végez jobb munkát, ha minél szenvedélyesebben harcol önmaga és a tanuló felelősség tudatának növeléséért, ha minél több magastudású, képzett embert nevel épülő szocialista hazáknak.

Sztálin elvtárs meghalt, elköltözött tőlünk, de ránhagyta nagy műveit, halhatatlan eszméjének lobogó tüzét. Törhetetlen akarata örökké él. Állandóan tanulhatunk és tanulni is kell tőle, így tudjuk ártalmatlanná tenni minden ellenségünket, a háborús uszító imperialisták mindennemű aljas mesterkedéseit.

### A Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának,

MOSZKVA

#### DRÁGA ELVTÁRSOK!

Szívünk mélyéig megrendült bennünket drága tanítónk, vezérünk és felszabadítónk, Joszif Visszarionovics Sztálin elvtárs halála. A megpróbáltatás a nehéz napjaiban a Magyar Dolgozók Pártja és az egész magyar nép még szorosabba zárja sorait. Minden örökkel azon leszünk, hogy méltóknak bizonyuljunk a nagy Sztálin hagyatékához, s még magasabbra emeljük a zászlót, amelyet ő adott a kezünkbe. Megigathatatlanságban követjük Marx, Engels, Lenin, Sztálin tanítását. Testvéri hűséggel a kommunizmust építő dicsőséges Szovjetunió iránt, megbont-hatatlanságban a hatalmas békétáborral hazánkban is valóra váltjuk a világ népei nagy ve-zérének, J. V. Sztálin elvtársnak örökké élő eszméit.

Budapest, 1953. március 6.

A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége  
RÁKOSI MATYÁS

### A Szovjetunió Minisztertanácsának,

MOSZKVA

A Magyar Népköztársaság kormánya és az egész magyar nép mélyen megrendülve, testvéri együttérzéssel osztja a nagy szovjet nép mérhetetlen fájdalmában. A nagy Sztálin halála forrón szeretett tanítómesterétől foszlja meg a magyar népet, amely neki köszönheti, hogy új, szabad életet kezdve, a szocializmus építésének útjára lépett.

A közös gyász még szorosabba fűzi megbont-hatatlanságban testvéri egységünket az emberiség élén haladó szovjet néppel és a béke hatalmas világláborával.

Sztálin elvtárs halhatatlan műveiből merítünk erőt további munkánkhoz és harcainkhoz, hogy a felszabadító Szovjetunió vezetésével teljes győzelemre vigyük a szocializmus ügyét.

Budapest, 1953. március 6-án.

A MAGYAR NEPKÖZTÁRSASÁG MINISZTERTANÁCSA

# A magyar néphez

A Magyar Dolgozók Pártjának Központi Vezetősége, a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa és a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa a drága vezér és tanító, J. V. Sztálin elvtárs halála alkalmából az egész gyászbaborult magyar dolgozó nép nevében mely részvétét és együttérzését fejezi ki a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának, a Szovjetunió minisztertanácsának, a Szovjetunió Legfelső Tanácsa Elnökségének, a testvéri szovjet népeknek.

Sztálin elvtárs halála az egész világ dolgozóinak, a földkerekség békéért és szabadságért küzdő százmillióinak legnagyobb vesztesége a nagy Lenin halála óta. Eltávozott az élők sorából az a férfi, aki Leninnel együtt megteremtette és acélosította a Szovjetunió Kommunista Pártját, győzelemre vezette a Nagy Októberi Szocialista Forradalmat, amely az emberiség történelmének új korszakát nyitotta meg. Annak az embernek szíve színt megdobogni, aki megteremtette, megszilárdította és legyőzhetetlen világhatalommá fejlesztette a világ dol-

gozóinak első rohamcsapatát, támaszát és reményességét, a szovjetállamot. A szocializmus nagy építőmestere hagyott el bennünket, aki utat mutatott a kapitalista iga lerázásáért küzdő és a szocializmust építő népeknek. A szabadság nagy halvezére hunyta le szemét, aki megmentette az embertiséget a fasiszta barbárságtól és elnyomástól. Az elnyomottak és kizsákmányoltak leghűbb barátja halt meg, aki minden csepp vérével a dolgozó nép felszabadítása szent ügyének állította. Marx, Engels, Lenin halálatlan tanításának lángosú folytatója és továbbfejlesztője távozott tőlünk, a nagy tudós és államférfi, akinek eszméi örökké fogunk élni a népek szívében és tetteiben.

A magyar munkások, parasztok, értelmiségiek milliói gyászolják Sztálin elvtársat. Amióta népünk legjobbjai, magyar szabadságharcosok és forradalmárok hosszú sora századokon át küzdött és áldozott, az ő segítségével, az általa nevelt

és vezetett Szovjet Hadsereg felszabadító tettei nyomán vált valóssá. Sztálin elvtársnak köszönhetjük a magyar nemzeti függetlenségét, a magyar népszabadságot. Sztálin elvtárs segítségével, tanításával lehetővé a magyar dolgozó nép számára, hogy megdöntse kizsákmányoló urainak hatalmát, megvédje békéjét és függetlenségét a szabad magyar hazára acsarkodó imperialista háborús uszítókkal szemben. Sztálin elvtárs baráti segítségére támaszkodva kezdtük meg és folytatjuk hazánkban a szocializmus építését, foglaltuk el helyünket a szabad népek nagy családjában. Sztálin elvtárs tanítása, útmutatása, példája nevelte, formálta, acélozta meg dolgozó népünk harcainak és sikereinek szervezőjét, a Magyar Dolgozók Pártját. Sztálin elvtárs neve, műve, tanítása örök időkre összeforr népünk történelmével. A magyar dolgozók legjobb barátjának emlékére a magyar nép örökre szívbe zárja, Sztálin elvtárs tanítása, műve

halhatatlan. Nincs erő, mely kioldhatná azt, amit ő megalkotott. A nagy tanító és vezér eltávozott, de itt vannak tanítványai, elvtársai, katonái, akik megvédik és folytatják azt, amit ő hagyott örökségül. Sztálin elvtárs hadserege, Sztálin elvtárs tábora megszállhatatlan és legyőzhetetlen. Sztálin elvtárs megszállhatatlan és legyőzhetetlen táborba tartozunk mi is, a szocializmust építő, szabad Magyarországon.

Népünk gyászolja a barátot, a tanítót, a vezért. Zárjuk meg szorosabban sorainkat, tömörüljünk még jobban nagy pártunk, népköztársaságunk kormányában. Sztálin elvtárs hű tanítványa, Rákosi Mátyás elvtárs köré. Sztálin elvtárs tanításához híven erősítsük meg még jobban pártunkat, kovácsoljuk szilárdabb egységgé az egész magyar dolgozó néppel. Sztálin elvtárs tanításához híven tegyük meg erősebbé népi államunkat, függetlenségünk és békénk örök, néphadseregünket. Sztálin elvtárs nyom-

dokain járva, munkálkodjunk még odaadóbban, még fegyelmetesebben ötvenes törvünk megvalósításán, hazánk, népünk jólétének és kultúrájának állandó emelésén. Sztálin elvtárs tanításához híven fokozzuk éberségünket a külső és belső ellenség ellen, fokozzuk harcunkat a békéért.

Magyarország népének hűsége a szovjet néphez, a nagy Szovjetunió vezető békéttáborhoz, a népek barátságának és együttműködésének nagy ügyéhez, a proletárnemzetközi élethez szilárdabb, mint valaha.

Marx, Engels, Lenin, Sztálin győzhetetlen zászlaja alatt, a Szovjetunió Kommunista Pártja, a nagy szovjet nép vezetőségével, szilárd egységben a testvéri népi demokráciákkal, a világ minden dolgozóival harcoljunk és dolgozzunk a szocializmus építésének győzelméért hazánkban, a béke ügyének diadaláért az egész világon.

A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége,  
A Magyar Népköztársaság Minisztertanácsa,  
A Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa.

## Tántoríthatatlanul harcolnak tovább a békécsabai Pamutzövő dolgozói a sztálini eszmék megvalósításáért

Amióta a dolgozók értesültek Sztálin elvtárs, a magyar nép nagy barátjának megbetegedéséről, aggodva és reménykedve figyelték a rádió hangját és olvasták a sajtót, amely naponta közölte betegségének állapotát. A magyar dolgozók ezekben a napokban még jobban testvéruknak érezték a szovjet népet és minden vágyuknak teljesülését Sztálin elvtárs felépülésében látták, aki egész életét a

komunizmus nagy ügyének szolgálatába állította. A kommunizmus megvalósulásáért harcolt egész életét át. Mély fájdalom töltötte el a dolgozókat, amikor tegnap reggel arról értesültek: meghalt Sztálin elvtárs.

A békécsabai Pamutzövő dolgozóinak délelőtti műszakja már dolgozott, amikor erről a szomorú eseményről értesültek. Az üzemi hangosíradója is közölte.

### Nem lehet kifejezni azt, mit éreztek ekkor a dolgozók

De az arcuk mind tükrözték, olyan valaki hagyta el őket, aki mindnyájuknak kedves volt. A gyermekek érezte így, amikor apját, nevelőjét veszíti el. Ő pedig ennél nagyobb volt nekünk. Ő adta szabadságunkat, a munkát, a boldog jövőt. Ezért voltak szótlanok a dolgozók munkájuk közben. Ha a szívükben a szeretet, a részvét érzése is lobogott, de a kezük alatt még gyorsabban haladt a munka, még jobban figyeltek arra, hogy jobb legyen az áru minősége és az, hogy ez így volt, azt a délelőtti ártékelés is bizonyítja, 0,5 százalékkal termeltek többet a délelőtti műszakban, mint tegnap.

Az árutisztító dolgozóink kis csoportja is nagyobb figyelemmel végezte munkáját, a csendet alig törte meg az a néhány gép, amelyik járt. A dolgozók számot vetettek magukban sorsukról. Meghalt Sztálin elvtárs, akinek szabadságukat, boldog életüket köszönhetik. Délelőtt néhány percre leállították gépeiket. Sztálin elvtársról beszéltek.

Mélyen megrendített Sztálin elvtárs halála, aki sok áldozatot hozott értünk és utat mutatott.

### Nekünk most még jobb munkát kell végeznünk, még éberebbnek kell lennünk, hogy feladatainknak mindenkor meg tudjunk felelni

— mondta Szapcsák Ilona.  
— En igérem, hogy még jobb munkát végzek — mondja Szemenkárné — és vállalom, hogy az április 4-re tett vállalásomat 2 százalékkal túlteljesítem.  
— En is vállalom, hogy április 4-i felajánlásomat 2 százalékkal túlteljesítem — így beszélt Kockás Józsefné élmunkásné.  
Ezután szinte egymás szavába vágva csatlakoznak: mi, a javító üzemszék dolgozói valamennyien 2 százalékkal teljesítjük túl április 4-i vállalásunkat, hogy így bizonyítsuk be: még keményebb erővel küzdünk Sztálin elvtárs útmu-

tatásával a többtermelésért, a békéért.  
A délelőtti műszakban az egyes üzemszékben megtartott röpgyűléseken a dolgozók egymásután tettek vállalat arra, hogy kommunista örséget állnak. Így küzdenek a sztálini eszméért és vállalták, hogy a gyengébben dolgozó társaik felett öröklődnek, segítik őket munkájukban. Közben a falujátszót is átrendezték, Sztálin elvtárs kövét fekete szalaggal vették körül. Röviden közölték életrajzát is. Megjelentek az első cikkek, melyben a dolgozók megemlékeztek Sztálin elvtárs haláláról.

### „A magyar anyák szívében örökké élni fog emléke és munkánkban keresztül még szorosabban sorakozunk fel a nagy Szovjetunió pártja mellé

és megvalósítjuk, amire Sztálin elvtárs tanított bennünket — írja Szabó Mihályné békelibizottsági tag.  
Mi, magyar dolgozók Sztálin elvtárs halálával nagyon sokat veszítettünk. Soha nem fogjuk elfelejteni, hogy a szovjet nép szabadtított fel bennünket a fasiszta elnyomás alól

és hogy ezt a felszabadító harcok küzdelmet maga Sztálin elvtárs zseniális halvezetésével irányította — írja Hricsovinyi Pál számvetési dolgozó.  
Így bizonyítják be az üzemi dolgozók: tántoríthatatlanul harcolnak továbbra is a sztálini eszmékért.

## N. M. Svernyik Elvtársnak, a Szovjetunió Legfelső Tanácsa Elnöksége elnökének,

MOSZKVA

Engedje meg, Elnök Elvtárs, hogy a mélyeséges gyásznak ezekben az óráiban, amikor az egész emberiség megrendülten veszi körül a nagy Sztálin ravatalát, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa és az egész magyar nép mélyen átértett fájdalmát és részvétét tolmácsoljam.

Sztálin elvtárs halálával mérhetetlen gyász érte a magyar népet, mert benne felszabadító lát, legjobb barátját, bölcs tanítóját veszítette el.

A magyar nép megfogadja, hogy híven követi a halhatatlan Sztálin tanítását és tántoríthatatlanul harcol azért, hogy a Magyar Népköztársaság eredményei is fennmaradjanak Sztálin nagy eszméinek diadalát.

Budapest, 1953. március 6-án.

DOBI ISTVÁN,

Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke.

## Szovjetunió Nagykövetsége, Kiszelyov Elvtársnak, BUDAPEST

DRAGA ELVTÁRSAKI

Megyénk valamennyi kommunisztája, dolgozója mélyeséges megrendüléssel és fájdalommal fogadta a szomorú hírt: J. V. Sztálin, a szovjet nép, az egész haladó emberiség nagy vezére meghalt. Megyénk sokat, nagyon sokat köszönhet a mi drága tanítónknak, Sztálin elvtársnak. Az ő nevéhez fűződik felszabadulásunk, ragyogó szép életünk, fényes jövőnk. Ő mutatta az utat a galád ellenesség ellen harcba, ő tanított a békéért való harcra. Benne nemcsak a magyar nép barátját, oltalmazóját veszítettük el, hanem a béke, a haladás legelső harcosát is.

Megyénk dolgozói ezekben a súlyos órákban megfogadják: még szorosabban sorakoznak fel az SZKP nyomdokain a mi nagy és dicső pártunk vezetésével a szovjet néphez. Még elszánottabban és éberebben harcolnak az ellenség ellen s küzdenek a béke megvédéséért. Megyénk kommunistái még nagyobb erővel harcolnak a párt erősítéséért, még szorosabba fűzik kapcsolataikat a tömegekkel. Dolgozónk még keményebben markolják meg a szerszámot, hogy előre vityék a mi drága édesapánkat, Sztálin elvtárs tanításának megvalósítását országunkban.

Békés megye dolgozói nevében:  
MAGYAR DOLGOZÓK PARTJA BÉKÉSMEGYEI BIZOTTSÁGA.

## A NAGY PÉLDAKÉP

Vannak könyvek, amelyek évszázadok múltán is időszerűek maradnak. Ilyen könyv Jozsif Visszarionovics Sztálin életrajza is. Fialok izgalomtól fűtött lélekkel olvassák ezt a könyvet. Ifjúkölpozték a távoli múltba viszik őket. Megelovenedik előttük az orosz munkásosztály forradalmi harcának hősi korszaka.

...1898. A tífiszi utcák esti sötétjében 19 éves ifjú halad kemény, határozott léptekkel. Csendőrlővapatái dühöngnek, az útkereszteződésekél rendőrök szűles alakjai feltekintnek. A csendőrök készen állnak, hogy kardre hányjanak mindenkit, aki a cári hatalom ellen merészül lázadni. Az ifjú, a 19 éves Sztálin a vasuti főműhely kapuin közönlő munkások elé siet. Sztálin nap, nap után beszél a munkásokkal, nagy, meggyőző erejű igazságokra tanítja őket.

Az ifjú továbblapoz az aranybotis, piros vászonba kötött könyvben. Gondolatban elkíséri a proletariátus nagy vezérét hősi életútján.

Sztálin elvtárs tanítja, harcra

lleskíti és készíti elő a cári Oroszország munkásait és parasztjait. Lenin oldalán kiméltelen harcot folytat a munkásosztály ellen a cári ellenségek, az opportunizmus, megalkuvás mindenfajta képviselői ellen a forradalmi munkáspártért. Az évtizedes haro gyümölcse az októberi nagy győzelem. A dicsőséges napokban Sztálin ott van Lenin mellett a Szmolnij-palotában. Ők ketten a párt szíve, esze és akarata.

A polgárháború: Sztálin Pormbon, Sztálin Cáriónban, Sztálin Petrográdon, Sztálin Ukrajnában. Sztálin mindig ott van, ahol a legnagyobb a veszély, s nyomában mindenütt ott a győzelem. Tudja ezt Lenin és az egész szovjet nép, s tudja az ellenség is, amely retteg Sztálintól.

Az ifjú tovább lapoz, aztán egy helyen újból megáll. Szemét könny homályosítja el. Azt a képet látja maga előtt, amely örökre bevésődött népünk szívébe.

1924: hófúvásos, fagyos januári nap. Meghalt a nagy Lenin. Gyászol Moszkva, Peking, Varsó, Prá-

ga, Páris és Róma, az egész világ jobbik fele. A becsületes emberek szerte a világon Sztálin esküjének szavaiból merítenek hitet, bizalmat, reményt. A világ dolgozói Sztálin esküjéből értik meg, hogy Lenin ügye halhatatlan, hogy a lenini zászlót biztos, erős kez emeli a magasba.

Az egész világ látja, hogyan valósítja meg Sztálin a lenini célkitűzéseket. Új ipari központok kelteznek, ezrelv létesülnek az új üzemek, gyárak és bányák. Sztálin iparosítási s kollektivizálási politikája átalakítja a szovjet hazát. A Szovjetunió elmaradt agrárszögéből bűmulatosan rövid idő alatt mezőgazdaságát felvirágoztató fejlett ipari országgá lett.

A cári birodalom romjain az egész világ oszlatára hatalmas, legyőzhetetlen szocialista állam indult fejlődésnek.

A szovjet állam ereje és hatalma támadásra ingerelte az imperialistákat. Washingtonban, Londonban és Berlinben sötét összeszűkült szöttek a szovjetek országa ellen. A nemzetközi imperializmus 1941-ben rohamra indította legelvetemlőbb rohamcsapatát, a német fasiszmust, a Szovjetunió megtámadására. A

### Moszkva, 1953 (TASZSZ)

A Szovjetunió Pártja Központi Bizottságának és a Szovjetunió Legfelső Tanácsának től.

A párt valamennyi Szovjetunió vezetőjéhez.

Kedves Elvtársaink!

A Szovjetunió Pártjának Központi Bizottságának és a Szovjetunió Legfelső Tanácsának nagy fájdalommal a pártot és a Szovjetunió vezetőjait, a 5-én este 9.50 órára betegség után elhunyt Visszarionovics Sztálin elvtársat, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának től.

Utolsó dobhant szarionovics Sztálin harcossársának és eszű folytatójának, a Kommunista Párt és a népi demokratikus terének szíve. Sztálin elvtárs drága pártunk nagy barátja, a szovjet népek, az egész magyar nép mélyen átértett fájdalmát és részvétét tolmácsoljam. Sztálin elvtárs halálával mérhetetlen gyász érte a magyar népet, mert benne felszabadító lát, legjobb barátját, bölcs tanítóját veszítette el. A magyar nép megfogadja, hogy híven követi a halhatatlan Sztálin tanítását és tántoríthatatlanul harcol azért, hogy a Magyar Népköztársaság eredményei is fennmaradjanak Sztálin nagy eszméinek diadalát.

### Sztálin elvtárs

Moszkva, 1953

A Szovjetunió Minisztertanácsa és a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának től.

Bizottság a felállítását Visszarionovics Sztálin elvtársnak, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának elnöke és a Kommunista Pártja Központi Bizottságának től.

A szovjet nép Sztálin elvtárs halálával mélyen átértett fájdalmát és részvétét tolmácsoljam. Sztálin elvtárs halálával mérhetetlen gyász érte a magyar népet, mert benne felszabadító lát, legjobb barátját, bölcs tanítóját veszítette el.

Sztálin elvtárs halálával mérhetetlen gyász érte a magyar népet, mert benne felszabadító lát, legjobb barátját, bölcs tanítóját veszítette el. A magyar nép megfogadja, hogy híven követi a halhatatlan Sztálin tanítását és tántoríthatatlanul harcol azért, hogy a Magyar Népköztársaság eredményei is fennmaradjanak Sztálin nagy eszméinek diadalát.

A szovjet ifjúság könyvekből és dokumentumokból ismerkedik a nagy Sztálin elvtárs nevével. Sztálin elvtárs nevével a szovjet ifjúság gyermekkorától kezdve

munkálkodjunk még meg fejelemzetekben megvalósításán, hajlólétének és kultúr-emelésén. Sztálin elyhoz hiven fokozzuk a külső és belső ol-fokozzuk harcunkat a

ag népek hűsége a ez, a nagy Szovjet-éket harchoz, a népek és együttműködés-éhez, a proletármom-éi áradabb, mint vala-

els, Lenin, Sztálin iszálja alatt, a Szov-unistá Pártja, a nagy zetésével, Sztálin egy-lyeri népi demokrá-iz minden dolgozó-ök és dolgozzuk a pítőknek győzelmé- a béke ügyének dia-iz világon.

r Dolgozók Pártja i Vezetősége, Népköztársaság rtenácsa, Népköztársaság Tanácsa.

ének, MOSZKVA

ráiban, amikor az építőársaság El-ácsoltján.

enne felszabadító-anítását és tőnto-hirdessék Sztálin

AN, Tanácsának elnöke.

ársnak, BUDAPEST

fájdalommal fo-yr vézére meghalt, ársnak. Az O ne-utat a galád ellen-ép barátját, oltal-

orakoznak fel az g elszűn abban és unistái még na-émeg-kké. Do go- a édesapánk, Sztá-

dolgozó nevén: GOZOK PÁRTJA BIZOTTSÁGA.

Róma, az egész vi- A becsületes embo-világon Sztálin es-ól meritenek hitét, yt. A világ dolgo-ájából értik meg, e halhatatlan, hogy t biztos, erős kéz ba.

lág látja, hogyan ztálin a lenini cél-ipari központok ke-vel létesülnek az új t és bányák. Sztá-ollektívizálási po-ja a szovjet haza-ovjetunió elmaradit bámulatosan rövid gazdaságát felvirá-ipari országú lett, alalom romjain az dlatára hatalmas, zocialista állam in-

m ereje és hatalma elte az imperialistá-ában, Londonban és szecesszív t szöttek ziga ellen. A nom-izmus 1941-ben ro- legelvetemültebb a német faszizmust, megtámadására. A

Moszkva, 1953 március 6. (TASZSZ)

A Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságától, a Szovjetunió Minisztertanácsától és a Szovjetunió Legfelső Tanácsának Elnökségétől.

A párt valamennyi tagjához, a Szovjetunió valamennyi dolgozójához.

Kedves Elvtársak és Barátaink!

A Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága, a Szovjetunió Minisztertanácsa és a Szovjetunió Legfelső Tanácsának Elnöksége nagy fájdalommal értesíti a pártot és a Szovjetunió minden dolgozóját, hogy március 5-én este 9.50 órákor, súlyos betegség után elhunyt Joszif Visszarionovics Sztálin, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke és a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának titkára.

Utolsó dobhant Joszif Visszarionovics Sztálinnak, Lenin harcostársának és ügye lángeszű folytatójának, a Kommunista Párt és a szovjet nép bölcs vezérének és tanítómesterének szöve. Sztálin neve végtelenül drága pártunknak, a szovjet népnek, az egész világ dolgozóinak. Leninnel együtt Sztálin elvtárs alkotta, nevelte és edzette meg a kommunista hatalmas pártját. Leninnel együtt Sztálin elvtárs volt a Nagy Októberi Szocialista Forradalom lelkesítője és vezére, a világ első szocialista államának megalapítója. Sztálin elvtárs, Lenin halhatatlan ügyét folytatva, a szocializmus világtörténelmi je-

lentőségű győzelmére vezette országunkban a szovjet népet. Sztálin elvtárs vezette országunkat a második világháborúban a fasizmus fölötti győzelemre, s ez alapvetően megváltoztatta az egész nemzetközi helyzetet. Sztálin elvtárs felfegyverezte a pártot és az egész népet a Szovjetunió kommunista építésének nagy és világos programjával.

Sztálin elvtárs egész életét a kommunizmus nagy ügye önfeláldozó szolgálatának szentelte, halála a legsúlyosabb veszteség a párt, a szovjetország és az egész világ dolgozóinak számára.

Sztálin elvtárs elhunytának híre mély fájdalommal tölti el a munkások, a kolhozparasztozok, az értelmiségiek és hazánk minden dolgozója szívét, hős hadseregünk és haditengerészetünk harcosainak szívét, a dolgozók millióinak szívét a világ minden országában.

E szomorú napokban országunk minden népe még szorosabban tömörül a nagy, testvéri családban, a Lenin és Sztálin alkotta és nevelte Kommunista Párt köré, mert tudja, hogy a párt egész munkásságának legelső törvénye a nép érdekének szolgálata.

A szovjet nép osztatlan bizalommal táplál és forró szeretettel érez drága Kommunista Pártja iránt, mert tudja, hogy a párt egész munkásságának legelső törvénye a nép érdekének szolgálata.

1953 március 5

A munkások, a kolhozparasztozok, a szovjet értelmiségiek, országunk összes dolgozóit tántoríthatatlanul követik a pártunk által kidolgozott politikát, amely megfelel a dolgozók létevének, s amely szocialista hazánk hatalmaságának további fokozására irányul. A Kommunista Párt és politikájának helyességét igazolták a harcok évtizedei, e politika elvezette a szovjetországot dolgozóit a szocializmus történelmi jelentőségű győzelméhez. A Szovjetunió népei, amelyeket e politika lelkesít, a párt vezetésével bizten haladnak előre az országunkban folyó kommunista építés újabb sikerei felé. Országunk dolgozóit tudják, hogy a lakosság valamennyi rétege — a munkások, kolhozparasztozok, értelmiségiek — anyagi jólétének további fokozása, az egész társadalom állandóan növekvő anyagi és kulturális szükségleteinek maximális kielégítése, mindig a Kommunista Párt és a szovjet kormány különleges gondolkodásának tárgyát képezte és képezi.

A szovjet nép tudja, hogy a szovjet állam védelmi képessége és hatalma fokozódik és erősödik, hogy a párt minden eszközzel erősíti a Szovjet Hadsereget, a Haditengerészetet és a felderítés szervét, hogy állandóan fokozza készenlétüket bármely agresszor megsemmisítő visszaverésére.

A szovjet nép tudja, hogy a szovjet állam védelmi képessége és hatalma fokozódik és erősödik, hogy a párt minden eszközzel erősíti a Szovjet Hadsereget, a Haditengerészetet és a felderítés szervét, hogy állandóan fokozza készenlétüket bármely agresszor megsemmisítő visszaverésére.

A szovjet nép tudja, hogy a szovjet állam védelmi képessége és hatalma fokozódik és erősödik, hogy a párt minden eszközzel erősíti a Szovjet Hadsereget, a Haditengerészetet és a felderítés szervét, hogy állandóan fokozza készenlétüket bármely agresszor megsemmisítő visszaverésére.

A Kommunista Pártnak és a Szovjetunió kormányának külpolitikája mindig a béke megőrzésének és megszilárdításának, egy újabb háború előkészítése és kirobbantása elleni harcnak megünghetetlen politikája, a nemzetközi együttműködésnek és minden ország irányában a kereskedelmi kapcsolatok fejlesztésének politikája volt és marad.

A Szovjetunió népei, hiven a proletárinternacionalizmus zászlájához, erősítik és fejlesztik testvérül barátságukat a nagy kínai néppel, valamennyi népi demokráciás ország dolgozóival, erősítik és fejlesztik a baráti kapcsolatokat a kapitalista és gyarmati országokkal a béke, a demokrácia és a szocializmus ügyéért harcoló dolgozóival.

Kedves Elvtársak és Barátaink!

A kommunizmus felépítéséért folyó harcban a szovjet nép nagy irányító, vezető ereje Kommunista Pártunk. A párt erejének és hatalmának legfőbb feltétele, sorainak acél-egysége és tömör összeforrottsága. A mi feladatunk, hogy úgy őrizzük a párt egységét mint a szemünk világát, neveljük a kommunista párt politikáját és határozatait megvalósításának aktív politikai harcosává, erősítsük még jobban a párt kapcsolatait minden dolgozóval, a munkásokkal, a kolhozparasztozokkal, az értelmiséggel, mivel a néphez

lüződő e szélszakkíthatatlan kapcsolatban rejlik pártunk ereje és legyőzhetetlensége.

A párt egyik legfontosabb feladatát látja abban, hogy a kommunista pártot és minden dolgozót a magasfokú politikai éberség szellemében, a belső és külső ellenséggel vívott harcban tanusítandó kérielhetetlenség és szilárdság szellemében nevelje.

Amikor a Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága, a Szovjetunió Minisztertanácsa és a Szovjetunió Legfelső Tanácsának Elnöksége e szomorú napokban a pártéhoz és a néphez fordul, kifejezi azt a szilárd bizonyosságot, hogy a párt és hazánk minden dolgozója még szorosabban tömörül a Központi Bizottság és a szovjet kormány köré, minden erejét és alkotó energiáját mozgósítja az országunkban folyó kommunista építés nagy munkájára.

Sztálin halhatatlan neve örökké fog élni a szovjet nép és az egész haladó emberiség szívében.

Éljen Marx—Engels—Lenin—Sztálin mindenekelőtt dicsőül, és halad, nagy tanítási!

Éljen hatalmas szocialista hazánk!

Éljen hős szovjet népünk! Éljen a Szovjetunió nagy Kommunista Pártja!

A Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága

A Szovjetunió Minisztertanácsa

A Szovjetunió Legfelső Tanácsának Elnöksége 1953 március 5-én.

Bizottság alakult Sztálin elvtárs temetésének megszervezésére

Moszkva, 1953 március 6. (TASZSZ)

A Szovjetunió Minisztertanácsa és a Szovjetunió Kommunista Pártjának Központi Bizottsága elhatározta:

Bizottság aállítását Joszif Visszarionovics Sztálin generálisizmus, a Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetsége Minisztertanácsának elnöke és a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának titkára temetésének megszervezésére. A bizottság tagjai: Hruscsov N. Sz. (elnök), Kaganovics L. M., Svernyik N. M.,

Vasziljevskij A. M., Pegov N. M., Artyemjev P. A., Jaszov N. A. elvtársak. (MTI)

Joszif Visszarionovics Sztálin, a Szovjetunió Minisztertanácsa elnöke és a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottsága titkára temetésének megszervezésére alakított bizottság közli:

Joszif Visszarionovics Sztálin holttestét a Szakszervezetek Házában Oszloposarnokában ravatalozzák fel.

A Szakszervezetek Háza Oszloposarnokának látogatási idejét külön közlemény jelzi. (MTI)

A szovjet ember tudatába. Az első vers, amelyet a szovjet gyermek megtanul, Sztálinról szól, s a tanítónő az első iskolai órán ezeket mondja a fénylő szemű apróságoknak: »Ezt az iskolát is a szovjet hatalom, Sztálin elvtárs gondoskodása teremtette, hogy minden gyermekből okos, ügyes és boldog ember legyen.«

Az ifjú tudja, hogy az iparizáció elvégzése után olyan üzemben fog dolgozni, amelyet a háború utáni sztálini öt éves terv évei ben építettek. Az üzem élén Sztálin-díjjal kitüntetett vezető áll, az üzem gyártmányai Sztálin-grádban kerülnek felhasználásra a kommunizmus nagy sztálini építkezéséinek.

A szovjet ifjú Sztálin elvtárs nevével indul neki a sokatigéző, ragyogó életnek. A szovjet ifjak és leányok nagy vezérük életében és forradalmi tevékenységében könyvekből és dokumentumokból ismerkedik a nagy vezér életével. Sztálin elvtárs neve zsenigyermekekortől kezdve bevésődik

Zárójelentés J. V. Sztálin betegségről és haláláról

Moszkva, március 6. (TASZSZ)

Március 2-ra virradó éjjel J. V. Sztálinnál hypertonia betegség és atherosclerosis következtében agyvérzés állott be (az agy baloldali féltekéjében). Ennek következtében a test jobboldala megbénult és az öntudat huzamos elvesztése következett be. Mindjárt a betegség első napján észlelhetőek voltak az idegközpontok működésének zavara következtében jelentkező légzési zavarok ismérvei. Ezek a zavarok napról napra fokozódtak, az úgynevezett periódikus légzés jellegű váltakozó tartós szünetekkel (Cheyne-Stokes-féle légzés). Március 3-ra

virradó éjjel a légzési zavarok időnként agasztó jellegűekké váltak. A betegség kezdete óta ugyancsak észlelhetőek voltak jelentős elváltozások a szívrendszerben: magas vérnyomás, szapora és zavaros ritmusú érverés (fibrillációs arhythmia) és szívmegnagyobbodás. A fokozódó légzési és vérkeringési zavarok nyomán már március 3-tól jelentkezték az oxigénéhiányosság tünetei. A betegség első napjától kezdve emelkedett hőmérséklet és nagyfokú leucocytosis volt megfigyelhető, ami gyulladással gócos kifejlődésre utalhatott a tüdőben.

A betegség utolsó napján a beteg általános állapotának rohamos rosszabbodása mellett, ismételt jelentkezték súlyos, heveny szívdérendyélgtelenség rohamok (collapsus). Az elektrokardiográfiai vizsgálat révén meg lehetett állapítani a szívkoszorúér vérkeringésének heveny zavarait, gócos elváltozásokkal a szívizomban.

Március 5-ének második felében

a beteg állapota különösen gyorsan rosszabbodott: a légzés felületes és lényegesen szaporább lett, az érverés percenként elérte a 140—150-et, az érverés térsége esökkent.

21.50 órákor J. V. Sztálin, növekvő szív-, ér- és légzési elégtelenség tünetei között meghalt.

A. F. Tretjakov, a Szovjetunió egészségügyi minisztere, I. I. Kuporin, a Kremi egészségügyi igazgatásának vezetője, P. J. Lukomskij professzor, a Szovjetunió egészségügyi miniszteriumának vezető belgyógyásza, N. V. Konovov professzor, az Orvostudományi Akadémia rendes tagja, A. L. Mjasznyikov professzor, az Orvostudományi Akadémia rendes tagja, J. M. Tarejev professzor, az Orvostudományi Akadémia rendes tagja, I. N. Filimonov, az Orvostudományi Akadémia levelezőtagja, I. Sz. Glazunov, R. A. Tkacsov professzorok, V. I. Ivanov-Nyevnamov docens. (MTI)

A Szovjetunió Nagykövetségének, BUDAPEST

Községünk kommunista és dolgozó nagy fájdalommal értesültek szeretett vezérünk és tanítónk, drága Sztálin elvtárs elhunytáról. Gyászba borultunk, de fogadjuk, hogy Sztálin elvtárs tanításához, útmutatásához hiven még harcosabban, bátrabban, erőnket nem kimélve küzdünk ügyünk, a béke és a szocializmus győzelméért Sarkadkeresztúr község dolgozói.

\*

Mi, a békéscsabai Kötöttárugyár dolgozói mely, megrandító fájdalommal vettük hírül Sztálin elvtárs, a világ békeöröknök, a Szovjetunió nagy vezérének, a magyar nép igaz, nagy barátjának halálhírét. Mi fogadjuk, hogy Sztálin elvtárs bölcs szellemében úgy dolgozunk és harcolunk a békéért és a szocializmus felépítéséért, hogy méltók legyünk a nagy szovjet néphez. Ezen keresztül a béke frontjának ránk eső szakaszán tőnylegesen erős, szilárd bástya leszünk. Ezért az ügyért mindenkor győzedelmesen harcolunk.

A békéscsabai Kötöttárugyár dolgozóinak nevében: Vereska Pál MDP-titkár, Kovács Pál vállalatvezető, üb-elnök, Krnács János Zsilinszki György DISZ-titkár, Sipos Ilona, Mayernik Ilona, özv. Flénder Jánosné szülőháziasszonyok.

Községünk kommunista és dolgozó nagy fájdalommal értesültek szeretett vezérünk és tanítónk, drága Sztálin elvtárs elhunytáról. Gyászba borultunk, de fogadjuk, hogy Sztálin elvtárs tanításához, útmutatásához hiven még harcosabban, bátrabban, erőnket nem kimélve küzdünk ügyünk, a béke és a szocializmus győzelméért Sarkadkeresztúr község dolgozói.

Mi, a békéscsabai Kötöttárugyár dolgozói mely, megrandító fájdalommal vettük hírül Sztálin elvtárs, a világ békeöröknök, a Szovjetunió nagy vezérének, a magyar nép igaz, nagy barátjának halálhírét. Mi fogadjuk, hogy Sztálin elvtárs bölcs szellemében úgy dolgozunk és harcolunk a békéért és a szocializmus felépítéséért, hogy méltók legyünk a nagy szovjet néphez. Ezen keresztül a béke frontjának ránk eső szakaszán tőnylegesen erős, szilárd bástya leszünk. Ezért az ügyért mindenkor győzedelmesen harcolunk.

A békéscsabai Kötöttárugyár dolgozóinak nevében: Vereska Pál MDP-titkár, Kovács Pál vállalatvezető, üb-elnök, Krnács János Zsilinszki György DISZ-titkár, Sipos Ilona, Mayernik Ilona, özv. Flénder Jánosné szülőháziasszonyok.

## Az MDP Központi Vezetősége, a Minisztertanács és az Elnöki Tanács küldöttségének részvérlátogatása J. D. Kiszeljov elvtársnál, a Szovjetunió nagykövetségénél

1953 március 6-án, péntek délelőtt, Rákosi Máttyás elvtárs vezetésével a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége és a minisztertanács képviselői, Dobi István elvtárs, az Elnöki Tanács elnöke látogatást tettek a Szovjetunió magyarországi nagykövetségénél, J. D. Kiszeljov elvtársnál. Rákosi Máttyás elvtárs tolmácsolta a magyar nép, a Magyar Dolgozók Pártja és a Magyar Népköztársaság kormánya mélyszéles fájdalomát és együttérzést a felmérhetetlen veszteség

miatt, amely a világ dolgozói nagy veszteségét, a drága Sztálin elvtársnak halálával érte a Szovjetunió népeit, az egész haladó emberiséget és a magyar népet, amelynek felszabadítója és legnagyobb barátja volt. Rákosi elvtárs felkérte Kiszeljov elvtársat, hogy tolmácsolja a Szovjetunió Kommunista Pártja Bizottságának, minisztertanácsának, a Legfelső Tanács elnökségének a magyar nép elkövetéséért, hogy a nagy csapás idején még szilárdabb egységben, törhe-

telten hűséggel és ragaszkodással zárkózik fel a nagy Szovjetunió, a megintgathatatlan béketábor oldalára.

J. D. Kiszeljov elvtárs, a Szovjetunió nagykövete meleg köszönetet mondott az együttérzés kifejezéséért és biztosította a küldöttséget, hogy haladéktalanul továbbítani fogja azt a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságához, minisztertanácsához és Legfelső Tanácsának elnökségéhez.

## Az Országos Béketanács küldöttségének részvérlátogatása a Szovjetunió magyarországi nagykövetségénél

J. V. Sztálin elhunytá alkalmából az Országos Béketanács nevében péntek délelőtt küldöttség kereste fel a Szovjetunió magyarországi nagykövetségét. A küldöttség tagjai voltak: Andics Erzsébet Kossuth-díjas akadémikus, az Országos Béketanács elnöke, Kodály Zoltán kétszeres Kossuth-díjas akadémikus, Lukács György Kossuth-díjas akadémikus, Mihályfi Ernő népművelési miniszterhelyettes és Nánási László, az Országos Béketanács alelnöke és Benke Valéria, az Országos Béketanács titkára. A küldöttség a magyar békeharcosok

mély megrendültségét fejezte ki és átnyújtotta a Szovjetunió minisztertanácsához intézett alábbi részvérlátogatást:

«Hazánk millió és millió békeharosa megrendülten értesült Jozsif Visszarionovics Sztálinnak, a szovjet nép halhatatlan fiának, a világ legelső békeharosának elhunytáról. Szívünkben mélyszéles fájdalommal gondolunk a drága Jozsif Visszarionovicsra, soha el nem múló halálával emlékezünk rá, akinek hős katonái hozták el nekünk a békét és a szabadságot, aki népünk fiát harca és helytállásra

tanította, akinek nevével épül az új magyar hazánk.

A magyar békeharcosok millióinak szívből fakadó fájdalomát tolmácsoljuk. Követve a szovjet népet, amely legnagyobb fiának elvesztése után még szorosabban vonva sorait, magásra emeli a béke és szabadság zászlaját, híven a szívünkben örökké élő Sztálin tanításaihoz, méltón az ő emlékéhez, bátran és rendíthetetlenül küzdünk tovább, hogy kudarcra ítéljük a háborús gyújtogatók gonosz terveit. Sztálin nevével győzni fog a béke, az igaz emberek igaz ügye!

Magyar Országos Béketanács»

### Kiszeljov elvtársnak, a Szovjetunió magyarországi nagykövetségének, Budapest

Mélyszéles fájdalommal vettük tudomásul nagy felszabadítóink, tanítóink, Sztálin elvtárs halálát. Mi, békesmegyei asszonyok, lányok soha nem fogjuk elfelejteni, hogy a szabadságunkat, egyenjogúságunkat az ő kezéből kaptuk. Sztálin elvtárs halála alkalmával megfogadjuk, hogy még egységesebben sorakozunk fel pártunk zászlaja mögé. Minden-napi munkánk jobb elvégzésével fogjuk bebizonyítani, hogy hű katonái leszünk továbbra is a békeháború és soha nem térünk le arról az útról, melyet halála után is az ő eszméje világít meg számunkra, békesmegyei asszonyok számára.

MNDSZ Békésmegyei Titkárság

### A Magyar-Szovjet Társaság távirata

SOVJETUNIO MINISZTERTANACSA,

Moszkva.

A mi drága Sztálin elvtársunk halálának fájdalmas híre mélyszélesen megrendítette az egész magyar népet, a Magyar-Szovjet Társaság valamennyi tagját. Népünk Sztálin elvtársban legjobb barátját, gondos és szerető édesatyját veszítette el, azt az embert, akinek mindazt köszönhetjük, ami szép és virágzó hazánkban, ami felemelő és boldogító új életünkben.

Amikor a Magyar-Szovjet Társaság valamennyi tagjának nevében legmélyebb együttérzésünknek adunk kifejezést, megfogadjuk, hogy még acélosabb hittel, még töretlenebb erővel sorakozunk fel forrón szeretett Sztálinunk legjobb magyar tanítványa, Rákosi elvtárs zászlaja mögé, hogy dolgozó népünk a szovjet nép nagy példájának segítségével még gyorsabban építse a szocialista Magyarországot és szilárd erődje legyen a nemzetközi békeháború magyarországi frontjának.

Sztálin elvtárs örökké köztünk marad, halhatatlan műve új küzdelmekre és új győzelmekre vezet tovább is valamennyiünket.

Magyar-Szovjet Társaság Országos Vezetősége.

## A minisztertanács nemzeti gyászt rendelt el

A Magyar Népköztársaság minisztertanácsa J. V. Sztálin elvtárs halála miatt nemzeti gyászt rendelt el. A színházak, mozgóképszínházak, sportrendezvények, stb. március 7-től Sztálin elvtárs temetése napjáig bezárólag szünetelnek. A nemzeti gyászra való tekintettel az MNDSZ és a SZOT nébizottsága által szombatra meghirdetett nőgyűlés elmarad. Az országgyűlés f. hó 8-án, vasárnap déli 12 órakor gyűlést tart.

## Igy védik, amit Öneki köszönhetnek

Ekék hasítják a földet a Gyula-Benedeki részen. Az ösről elmaradt mélyszántást végzik. A másik táblán műtrágyaszóró-gépet vontat a Zetor. Amott meg borsót vetnek. A gyulai állami gazdaság földjén a tavaszi munka láza fűti az embereket. Velnek.

Régen is vetettek erre, de más volt a határ képe. A fogatok után hajlott derekú, tört tekintetű, fáradt cselédek lépegettek. De mentek, mert Slifferték, Tarr Ferencék kuláktanyájáról messze elért a gazda tekintete. És annak, akinek hiba volt a zene munkájában, még a keserű cselédkenyér se jutott...

Mennyivel másabb most a velés. Új élet nő a földön,

mint ahogy új itt minden a benedeki részen is. Ujak az emberek, akik 110, 115 százalékos normát teljesítenek a szántásban s az éles lavaszéji szélben is végig dolgozzák a 10 órás műszakot. Együtt nőttek a gazdasággal.

Hogy is volt? 1950 januárjában alakult meg a gazdaság. Küzdelmes év volt. Kiuzsorázott kulákföldeken, szerszám és iga nélkül, de azzal a tudattal: a mi állami gazdaságunk. Nagy erő ám ez. Olyan, ami előtt nincs akadály. Két lovuk volt, meg két rossz traktor szántott —, de olyan traktorok, hogy szinte pályolgatni kellett, mint a gyereket, jajj, csak valami baja ne legyen... De fel-

szántottak és bevetették a földet.

Munka után meg, ha összerakultak, terveket szövögtettek. És a terveken lévő gazdaság úgy hasonlított a szovjet gazdaságokhoz...

— Tudod elvtársnő, ma már rá sem ismersz a gazdaságra — magyarázza Oslácsné. Két ló volt. Tudod, ma mennyi van? Nyolcvannyalc darab. És 6 traktor. — De nem is akármilyen, — acélpáripák. Két kombájnnal is van. Az aratta a búzát a nyáron. Az első tavaszra a kulákoktól szereztek velőgépet. Most 12 van, meg kaptak még 3 darab 30 sorost is.

Szovjet velőgépek, szovjet kombájnnal. Sztálin elvtárs segítségével. Nem mondják így, de ott ég a szívükben. Ezt látják szépülő életükben. Fejlődő gaz-

daságukban. És így is van. Ott van ez a segítség Opra János mellett, aki régen cseléd volt, ma a traktor ura. Oslácsné mellett, aki olyan büszkén sorolja: a nagy fiam főhadnagy, a kisebbik traktoros. A lányom védőnő, a vejem katonatiszt. A kisebbik lány gimnazista, a legkisebb nyolcadikos, — de az is mérnök lesz. És ez olyan magától értetődő — 1945 óta.

Kemény emberek nevelődtek itt. Harcba edződtek. Építik és védik az életüket. Nem könnyen törnek össze. Ott ég a szívükben Sztálin elvtárs tanítása, hogy a legnehezebb órákban kell a legharcosabban a párt mellé állni. És ez a tanítás ott ég a szívükben most, amikor a nagy tanító már nincs az élők sorában. Minden szavuk, minden tettük erről beszél.

Számíthatnak rá — mondja Opra elvtárs. — Mi még jobban dolgozunk ezután. Fiúk! Mától kezdve jobban vigyáznak a gépekre. Ellenvelés? Nincs. Igyekszünk — ez a válassz rá. Kevés a szó, de a szemekben ígéret van.

— Ma egész éjjel én szántok egyedül — mondja az alig 17 éves Tóth Józsa. — Nem lesz hiba a normával. A többinél sem.

Igy védik, amit Öneki köszönhetnek.

### VIHARSAROK NEPE

az MDP Békésmegyei Pártbizottságának lapja.

Szerkeszti a szerkesztőbizottság.

Felelős kiadó: Nagy Antal.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Békéscsaba, Sztálin-ut 7. I. emelet.

Telefon: szerk.: 22-35, kiadóhiv.: 21-76.

Békési Nyomda, Békéscsaba.

Felelős nyomdavezető: Botyánszky Pál.

Jan Csao:

## A LEGDRÁGÁBB ELVTÁRS

Mikor a gyűlölet, amelyet vérünk  
S könnyünk dagasztott, tenger hullámaként  
Nőtt, áradt, —  
Észak felől kutatta, leste  
Szemünk a fényt  
Melyet meggyújtott Marx, Engels, Lenin.  
Akkor reményeink  
Mint fiatal fényő szöktek magasra,  
Feléd fordultunk nagy vezér, tanító  
Legdrágább, legjobban szeretett elvtárs  
Sztálin!

Mint vízre vágyik, aki szomjas,  
Mint kér az éhes ember kenyert.  
Ugy áhítottunk tanításod után  
És vitt harcokba a te nagy neved.  
Hány bátor embert dobtak a börtönbe,  
Mert megmotozták  
S könyvet találtak nála,  
Amelynek lapjain,  
Egy név ott ragyogott, miként a sors,  
Név, gyűlölt név a gyilkosok szemében,  
De nekünk a legjobban szeretett név,  
Sztálin!

Hiába tombolt sötét elnyomás,  
Népünk életre ébredt,  
Nem remeg,  
Tömölve, kínzás és szeges korbács  
Nem törhette meg.  
Besurrantak a sugarak  
A nyirkos cellák hasadékaiban,  
Elég volt, ha csak egy nevet hallottunk.  
Hogy meg ne tántorodjunk,  
Hatalmas, fényes, legjobban szeretett név,  
Sztálin!

A súlyos harcokban nem görnyedtünk meg,  
Nem volt közöttünk, aki fél,  
Bármily nagy volt az áldozat,  
Megedzett a sok szenvedés, a kín,  
Mert megmutattad, merre van a cél,  
Legdrágább, legszeretettebb elvtárs,  
Sztálin!

Mikor nem ettünk semmi mást,  
Mint fák kérgét és gyökeret,  
A végtelen mennyből alatt aludtunk,  
Fejünk alja: sziklás hegyek  
És hólepel a takarónk,  
Nem hátráltunk meg, nem inogtunk,  
Nem reszketett a szív, az in,  
A tekinteted bátorított  
S mi mentünk, büszkén, öntudattal,  
Drága vezérünk, drága elvtárs,  
Sztálin!

Kína a nap felé emeli arcát,  
Új diadal felé siet,  
Elseprünk minden gátat, akadályt,  
Hitünk, bizalmunk a tied.  
Bülesen vezetsz, miénk a győzelem  
A Szovjetunió napfényes útjain,  
A csillagunk: nagy tetteid,  
Forrón szeretett drága elvtárs,  
Sztálin!

Szemeimmel nem láttalak soha,  
De hegyeken és síkságokon át  
Éreznek karjaim és izmaid,  
Velünk vagy minden lépteinkben  
Sztálin!

Románból fordította: H. N.



AZ

1953 MÁRCIUS 8.

Mélyszéles... zánk valam... szivét. Öszir... den becsüle... szabadságot... dog életet kap... den nép, ame... sorsa jobbra... nak szétöröj... zójét. Száz és... sajogva. A... nyíltan, vagy... lehetőség, lité... emberek, aki... ban szerettek... denkinél jobb... reket. Harcol... s nagy pártja... zelett a szab... napfényére. M... delmét dicsősé... vívott győzelm... méh, szabadsá... jövőjét jelent

Gyászol a ha... nem reményt... hunyt s még... útmutatása, ta... losan nyomu... eszme fényév... felé. Sztálin... Lenin oldalán... szovjet állame... vezetésével po... államra törő... kat s megsza... riséget egy g... pusztító hitler... szabadult és... népek végtel... gedségéért, ta... készségéért z... szívükbe a na...

Nyugaton c... vol Keleten, ... mint Délen... kinyilvánítá... becsületes dol... ve, amely egy... sággal, a nem... a boldogságra... és a békével... bevésődött mi... ber szívébe s... most ünnepély... »A francia n... hadat viselni... len: — hangz... Francia Kom... ponti Bizotts... A francia d... nyilvánítják k... gaszkodásukat... íránt.

»Sztálin jelle... a békéért és... vívott harcun... ködése, különö... zetésével kivív... szimus felett... alapot a mi... hoz... Sztálin